



# ÖVE-CERTIFICATE

including the entitlement to use the Austrian Safety Mark



Certificate No.: **75244-001-01**

Valid from: 2014 09 05  
until: 2016 06 03

The Austrian Electrotechnical Association (OVE) hereby grants the right to the company mentioned below to label the listed products with the Austrian Safety Mark.

Company: **LAUMAYER S.A.**  
Cra 50C No. 10Sur - 61  
Medellin  
Colombia

Product: **Socket-outlets for industrial purposes**

Basis for this given right is the conformity of the products with the requirements of the technical standards listed in this certificate as stated in the file(s) Ref.-No(s). **TGM-VA EE 35490**.

This certificate establishes the conformity of the tested specimen and of all products manufactured strictly identical to the submitted one.

**Österreichischer Verband für Elektrotechnik**  
Head of Testing & Certification

Digitally signed by W. Martin  
Email=w.martin@ove.at

Vienna, 2014 09 03

Dipl.-Ing. W. Martin



**OVE - Testing & Certification**

Accredited by the Federal Ministry of Science, Research and Economy as Certification Body for products within the scope as given in the official decree and published under [www.en.bmfwf.gv.at/accreditation](http://www.en.bmfwf.gv.at/accreditation)





**Manufacturer:**

ID >43<

**Factory location(s):**

ID >43<

**Tested and certified according to:**

ÖVE/ÖNORM EN 60309-1:2013-03-01  
ÖVE/ÖNORM EN 60309-2:2013-03-01

This certificate is the basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and shows the conformity with the listed standards as defined by the **EC Low-Voltage Directive 2006/95/EC**.

**Product: Socket-outlets for industrial purposes**

**Type designation:**

**Rating:**

**Trademark:**

**TSP16/113**

Rated current: 16 A  
2P+PE  
IP44 or IP44/IP54  
see typelist

VCP Electric

**TSP16/114**

Rated current: 16 A  
3P+PE  
IP44 or IP44/IP54  
see typelist

VCP Electric

**TSP16/115**

Rated current: 16 A  
3P+N+PE  
IP44 or IP44/IP54  
see typelist

VCP Electric

**TIN16/413**

Rated current: 16 A  
2P+PE  
IP44 or IP44/IP54  
see typelist

VCP Electric

**OVE - Testing & Certification**

Accredited by the Federal Ministry of Science, Research and Economy as Certification Body for products within the scope as given in the official decree and published under [www.en.bmwf.gv.at/accreditation](http://www.en.bmwf.gv.at/accreditation)



**TIN16/414**

Rated current: 16 A  
3P+PE  
IP44 or IP44/IP54  
see typelist

VCP Electric

**TIN16/415**

Rated current: 16 A  
3P+N+PE  
IP44 or IP44/IP54  
see typelist

VCP Electric

**TSP16/1132**

Rated current: 16 A  
2P+PE  
IP67 or IP66/IP67  
see typelist

VCP Electric

**TSP16/1142**

Rated current: 16 A  
3P+PE  
IP67 or IP66/IP67  
see typelist

VCP Electric

**TSP16/1152**

Rated current: 16 A  
3P+N+PE  
IP67 or IP66/IP67  
see typelist

VCP Electric

**TIN16/4132**

Rated current: 16 A  
2P+PE  
IP67 or IP66/IP67  
see typelist

VCP Electric

**TIN16/4142**

Rated current: 16 A  
3P+PE  
IP67 or IP66/IP67  
see typelist

VCP Electric

**TIN16/4152**

Rated current: 16 A  
3P+N+PE  
IP67 or IP66/IP67  
see typelist

VCP Electric

---

**OVE - Testing & Certification**

Accredited by the Federal Ministry of Science, Research and Economy as Certification Body for products within the scope as given in the official decree and published under [www.en.bmwf.gv.at/accreditation](http://www.en.bmwf.gv.at/accreditation)

## Typelist

Type	Rated current [A]	Earthing contact pos. h	Rated operating voltage [V]	Frequency [Hz]	Insulation Voltage V
TSP16/113 TIN16/413 TSP16/1132 TIN16/4132	16	1	Other ratings	Other ratings	690
		2	>50	>300 - 500	690
		3	>50 - 250	DC	690
		4	100 - 130	50 and 60	690
		6	200 - 250	50 and 60	690
		7	480 - 500	50 and 60	690
		9	380 - 415	50 and 60	690
		10	>50	>100 - 300	690
TSP16/114 TIN16/414 TSP16/1142 TIN16/4142	16	12	Supply from an isolating transformer	50 and 60	690
		1	Other ratings	Other ratings	690
		2	>50	>300 - 500	690
		3	380 440	50 60	690
		4	100 - 130	50 and 60	690
		5	600 - 690	50 and 60	690
		6	380 - 415	50 and 60	690
		7	480 - 500	50 and 60	690
		9	200 - 250	50 and 60	690
		10	>50	>100 - 300	690
		11	440 - 460	60	690
		12	Supply from an isolating transformer	50 and 60	690
TSP16/115 TIN16/415 TSP16/1152 TIN16/4152	16	1	Other ratings	Other ratings	690
		2	>50	>300 - 500	690
		3	220/380 250/440	50 60	690
		4	57/100 - 75/130	50 and 60	690
		5	347/600 - 400/690	50 and 60	690
		6	200/346 - 240/415	50 and 60	690
		7	277/480 - 288/500	50 and 60	690
		9	120/208 - 144/250	50 and 60	690
		10	>50	>100 - 300	690
		11	250/440 - 265/460	60	690
		12	Supply from an isolating transformer	50 and 60	690

### OVE - Testing & Certification

Accredited by the Federal Ministry of Science, Research and Economy as Certification Body for products within the scope as given in the official decree and published under [www.en.bmwf.gv.at/accreditation](http://www.en.bmwf.gv.at/accreditation)